

**Germany-Nuremberg: Repair, maintenance and associated services of vehicles and related equipment**

OJ S 95/2022 17/05/2022

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Polizeipräsidium Mittelfranken

Postal address: Jakobsplatz 5

Town: Nürnberg

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Postal code: 90402

Country: Germany

E-mail: [pp-mfr.sg-v2.vergabestelle@polizei.bayern.de](mailto:pp-mfr.sg-v2.vergabestelle@polizei.bayern.de)

Telephone: +49 91121124222

Fax: +49 91121124205

**Internet address(es):**Main address: <https://www.deutsche-evergabe.de>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/CB094D59-B37A-4DDF-9B72-21ED1D22D613](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/CB094D59-B37A-4DDF-9B72-21ED1D22D613)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/CB094D59-B37A-4DDF-9B72-21ED1D22D613](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/CB094D59-B37A-4DDF-9B72-21ED1D22D613)

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.deutsche-evergabe.de>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Public order and safety

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Rahmenvereinbarung für den Einbau einer Gerätevorrichtung für das Infotainment System  
Polizei (ISP)

Reference number: 5032-8014.22A04

**II.1.2. Main CPV code**

50100000 Repair, maintenance and associated services of vehicles and related equipment

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Rahmenvereinbarung für den Einbau einer Gerätevorrichtung für das Infotainment System Polizei (ISP) - ALEA in Dienstfahrzeuge der Bayerischen Polizei

**II.1.5. Estimated total value****II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Los 1: Mengenlos  
Lot No: 1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

50100000 Repair, maintenance and associated services of vehicles and related equipment

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt  
Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

**II.2.4. Description of the procurement**

Los 1: 5 bis 14 Fahrzeuge VW Touran und 25 bis 53 Fahrzeuge VW T6.1

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 48  
This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Los 2: Mengenlos

Lot No: 2

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

50100000 Repair, maintenance and associated services of vehicles and related equipment

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

**II.2.4. Description of the procurement**

Los 2: 5 bis 14 Fahrzeuge VW Touran und 25 bis 53 Fahrzeuge VW T6.1

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value**

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Los 3: Mengenlos

Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

50100000 Repair, maintenance and associated services of vehicles and related equipment

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE254 Nürnberg, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

**II.2.4. Description of the procurement**

Los 3: 5 bis 14 Fahrzeuge VW Touran und 25 bis 53 Fahrzeuge VW T6.1

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value**

## **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

## **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2.11. Information about options**

Options: no

## **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

# **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

## **III.1. Conditions for participation**

### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Vordruck 4: Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gem. § 123 GWB

Vordruck 5: Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gem. § 124 GWB

Vordruck 6: Nachweis der Berufsausübung

Vordruck 13: Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gem. § 19 MiLoG

Vordruck 14: Erklärung zur polizeilichen Überprüfung und Verschwiegenheit

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Vordruck 7: Eigenerklärung zum Umsatz

Vordruck 8: Eigenerklärung über eine Berufshaftpflichtversicherung

Minimum level(s) of standards possibly required:

zu Vordruck 7: Mindestjahresumsatz von 180.000 € je Los

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Vordruck 3: Erklärung zum Angebot einer Bietergemeinschaft

Vordruck 9: Referenzen

Vordruck 10: Eignungsrelevante Unternehmen

Vordruck 11: Verzeichnis der Unterauftragnehmerleistungen

Vordruck 12: Verpflichtungserklärung Unterauftragnehmer/eignungsrelevante Unternehmen

Minimum level(s) of standards possibly required:

zu Vordruck 9: zwei Referenzen, Sondereinbauten in Fahrzeuge, Auftragswert mind. 50.000 €

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Vordruck 1: Angebot

Vordruck 2: Angaben zum Bieter

Preisblatt der Vergabestelle

Preisblatt der Plattform mit 1 € ausfüllen

## Section IV: Procedure

---

### IV.1. Description

#### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

#### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement  
Framework agreement with a single operator

#### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### IV.2. Administrative information

#### IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 14/06/2022 Local time: 23:59

#### IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

#### IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

#### IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 05/08/2022

#### IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 15/06/2022 Local time: 08:00

Information about authorised persons and opening procedure:

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

### VI.3. Additional information

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27

Town: Ansbach

Postal code: 91511

Country: Germany

E-mail: [Vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de](mailto:Vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de)

Telephone: +49 981531277

Fax: +49 981531837

#### VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.
- (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.
- (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen.
- (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

12/05/2022